



OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGAWE OP GESAG

30c

Friday 23 August 1985

WINDHOEK

Vrydag 23 Augustus 1985

No. 5082

Advertisements

Advertensies

PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* Extraordinary containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the preceding Thursday.
2. Advertisements for publication in the *Official Gazette* must be in the language in which it is to be published and be addressed to the Official Gazette Office, P.B. 13200, Windhoek, 9000, or be delivered at Room 27, Cohen Building, Windhoek, not later than 15h00 on the ninth working day before the date of publication of the *Official Gazette* in which the advertisement is to be inserted.
3. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.
4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Official Gazette* and are subject to the approval of the Secretary: Civic Affairs and Manpower who may refuse the acceptance or further publication of any advertisement.
5. The Secretary: Civic Affairs and Manpower reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.
6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.
7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

PROSEDURE VIR ADVERTENSIE IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

1. Die Buitengewone *Offisiële Koerant* wat advertensies bevat, verskyn elke Vrydag. Indien 'n Vrydag op 'n Openbare Feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die voorafgaande Donderdag.
2. Advertensies vir publikasie in die *Offisiële Koerant* moet in die taal waarin dit sal verskyn aan die Offisiële Koerantkantoor, P.S. 13200, Windhoek, 9000 geadresseer word of by Kamer 27, Cohengebou, Windhoek, ingehandig word nie later nie as 15h00 op die negende werksdag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant* waarin die advertensie geplaas moet word.
3. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die adverteerder of sy agent verskaf word indien verlang.
4. Slegs regsadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aanvaar en is onderworpe aan die goedkeuring van die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag wat die aanvaarding of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.
5. Die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.
6. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op die een kant van die papier geskryf word en alle eiename moet duidelik wees. In gevalle waar 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.
7. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publikasie van advertensies/kennisgewings, of die publikasie daarvan op 'n ander datum as die datum deur die adverteerder bepaal nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administrator-General as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

9. The subscription for the *Official Gazette* is R20,00 per annum, post free in this territory and the Republic of South Africa, obtainable from Swapers Limited, P.O. Box 56, WINDHOEK, 9000. Postage must be prepaid by overseas subscriber. Single copies of the *Official Gazette* are obtainable from Swapers Limited, P.O. Box 56, Windhoek, 9000, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.

10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, bills, postal or money orders:

LIST OF FIXED TARIFF RATES

| STANDARDISED NOTICES | Rate per insertion R |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Transfer of business | 3,25 |
| Deeds: Lost documents | 6,00 |
| Business notices | 5,00 |
| Administration of Estates Acts Notices: Forms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519 | 2,00 |
| Third party insurance claims for compensation .. | 2,50 |
| Insolvency Act and Company Acts Notices: J. 28, J. 29. Forms 1 to 9 | 4,00 |
| N.B. — Forms 2 and 6 — additional statements according to word count table, added to the basic tariff. | |
| Change of name (four insertions) | 25,00 |
| Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser) | 2,00 |
| Unclaimed moneys — only in the <i>Official Gazette</i> Extraordinary, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount") | 0,80 |
| Butchers' notices | 5,00 |
| Slum Clearance Court Notices, per premises | 4,00 |
| Lost life insurance policies | 2,00 |

NON-STANDARDISED NOTICES

| Company notices: | R |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| Short notices: Meetings, resolutions, offer of com- promise, conversion of companies, voluntary win- dings-up, etc.: closing of members' registers for transfers and/or declarations of dividends | 11,00 |
| Liquor Licence Notices (in <i>Gazettes</i> , Extraor- viz. June/Tvl.; November/Cape; January/O.F.S.; April/Natal), per bilingual application | 7,00 |
| Declaration of dividends with profit statements, including notes | 25,00 |
| Long notices: Transfers, changes in respect of shares or capital, redemptions, resolutions, volun- tary liquidations | 37,00 |
| Trade marks in South West Africa | 11,00 |
| Liquidators' and other appointees' notices | 7,00 |

8. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ookal, van 'n kennisgewing teen die Administrateur-generaal ingestel word.

9. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R20,00 posvry in hierdie gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by Swapers Beperk, Posbus 56, Windhoek, 9000. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruit-betaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van Swapers Beperk, Posbus 56, Windhoek, 9000 teen die prys soos gedruk op eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

10. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar by wyse van tjeks, wissels, pos- of geldorders:

LYS VAN VASTE TARIWE

| GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS | Tarief per plasing R |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Oordrag van besigheid | 3,25 |
| Aktes: Verlore dokumente | 6,00 |
| Besigheidskennisgewings | 5,00 |
| Boedelwettekennisgewings: Vorms J. 187, 193 197, 295, 297, 517 en 519 | 2,00 |
| Derdepartyassuransie-eise om skadevergoeding .. | 2,50 |
| Insolvensiewet- en maatskappywettekennisge- wings: J. 28, J. 29. Vorms 1 tot 9 | 4,00 |
| L.W. — Vorms 2 en 6 — bykomstige verklarings volgens woordetabel, toegevoeg tot die basiese tarief. | |
| Naamsverandering (vier plasinge) | 25,00 |
| Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n her- druk vir die adverteerder) | 2,00 |
| Onopgeëste geld — slegs in die Buitengewone <i>Offisiële Koerant</i> sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag") | 0,80 |
| Slagterskennisgewings | 5,00 |
| Slumopruimingshofkennisgewings, per perseel ... | 4,00 |
| Verlore lewensversekeringspolis | 2,00 |

NIE-GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS

| Maatskappykennisgewings: | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aan- bod van skikking, omskepping van maatskappye, vrywillige likwidasies, ens.: sluiting van lederegis- ters vir oordragte en/of verklarings van dividende | 11,00 |
| Dranklisensiekennisgewings (in Buitengewone <i>Of- fisiële Koerante</i> , t.w. Junie/TVL.; November/Kaap; Januarie/OVS; April/Natal) per tweetalige aansoek | 7,00 |
| Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit | 25,00 |
| Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, be- sluite, vrywillige likwidasies | 37,00 |
| Handelsmerke in Suidwes-Afrika | 11,00 |
| Likwidateurs en ander aangesteltes se kennisge- wings | 7,00 |

SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES:

| | |
|-------------------------------------|-------|
| Sales in execution | 18,00 |
| Public auctions, sales and tenders: | |
| Up to 75 words | 6,00 |
| 76 to 250 words | 15,00 |
| 251 to 350 words | 23,00 |

ORDERS OF THE COURT:

| | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| Provisional and final liquidations or sequestrations | 14,00 |
| Reduction or change in capital mergers, offer of compromise | 37,00 |
| Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive <i>rule nisi</i> | 37,00 |
| Extension of return date | 4,00 |
| Supersession and discharge of petitions (J. 158). | 4,00 |

11. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of 56c per cm double column. (Fractions of a cm must be calculated as a cm).

12. No advertisements shall be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders must be made payable to the Secretary: Civic Affairs and Manpower.

Vorm/Form J 187

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

368/84 — OOSTHUIZEN Frederick Albertus 280910 5032 009 N G Pastorie, Gochas Magdalena Johanna Oosthuizen 251015 0038 004 Mariental Windhoek Volkskastrust Beperk Boedel-afdeling Adderleystraat 134 Posbus 4668 Tel. 232250 x 226 Kaapstad.

284/84 — ALBRECHT Ferdinand Wilhelm Karl Paul 950116 01 000 21 Windhoek 52 Burg Street, Windhoek, South West Africa Second & Final Windhoek Syfrets Trust Limited 24 Wale Street, Cape Town 8001 Agents for the Executors.

171/85 — KOEGELENBERG Gert Johannes 381226 0100 09 8 Posbus 555 Grootfontein Grootfontein Windhoek Die Bestuurder Santamtrust Beperk Posbus 4333 Kaapstad 8000 (Eksekuteur).

67/85 — DE GOIS Jose Fernandes 240325 5027 10 8 Bachstraat 6 Windhoek Maria Fausta Dias De Gois Windhoek Die Bestuurder Santamtrust Beperk Posbus 4333 Kaapstad 8000 (Agent)

20/85 — DE VILLIERS Barend Frederik 290316 5011 00 0 Eerstelaan 5, Uis Aletta Johanna de Villiers (gebore van Wyk) Usakos Windhoek Die Bestuurder Santamtrust Beperk Posbus 4333 Kaapstad 8000 (Eksekuteur).

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE:

| | |
|----------------------------------------|-------|
| Geregtelike verkope | 18,00 |
| Openbare veilinge, verkope en tenders: | |
| Tot 75 woorde | 6,00 |
| 76 tot 250 woorde | 15,00 |
| 251 tot 350 woorde | 23,00 |

ORDERS VAN DIE HOF:

| | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasie | 14,00 |
| Vermindering of veranderinge in kapitaal-samesmeltings, aanbod van skikking | 37,00 |
| Geregtelike besture, <i>curator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevel <i>nisi</i> | 37,00 |
| Verlenging van keerdatum | 4,00 |
| Tersydestellings en afwysings van petisies (J. 158) | 4,00 |

11. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 10 genoem word, is teen die tarief van 56c per sm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n sm moet as volle sm bereken word).

12. Geen advertensie word geplaas tensy die koste nie vooruitbetaal is nie. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris, Burgersake en Mannekrag betaalbaar gemaak word.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENING IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35(5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meester en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meester ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

218/85 — POTGIETER Elizabeth Helena 200214 0014 006 Huis Deon Louw Gobabis Gobabis Windhoek F M Oehl Trust Posbus 2126 Clareinch 7740.

215/85 — CLOETE Anna Elizabeth 150619 0013 008 Windhoek F M Oehl Trust Posbus 2126 Clareinch 7740.

227/85 — GANZ Hellmut 161226 5023 10 2 Ooievaarstraat 207, Windhoek Bank Windhoek Beperk Posbus 15 Windhoek.

385/83 — VAN DEN HEEVER Barend van Niekerk 080406 5016 00 3 Karasburg Gloudina Johanna van den Heever (gebore Maass) 090644501W Derde Karasburg Windhoek Barclays Nasionale Bank Beperk Trusteet Kaapstad Posbus 512 Kaapstad 8000.

340/84 — TRÜMPER Gerda 121031 01 0001 7 28 Eadie Street Klein Windhoek Bank Windhoek Limited P.O. Box 15 Windhoek.

271/85 — FEHRMANN Robert Julius 0409145007103 Omaruru Plaas Okoronyama No. 41, P.O. Box 274 Omaruru Omaruru Windhoek Horst Fehrmann P O Box 43 Windhoek.

270/85 — FEHRMANN Lydia 060411008108 Omaruru Plaas Okoronyama No. 41, P.O. Box 274 Omaruru Omaruru Windhoek Horst Fehrmann P.O. Box 43 Windhoek.

Vorm/Form J 193**NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than 30 days*.

298/85 — POTGIETER Jacobus Tredoex Windhoek 11.8.1920 200811 01 0037 4 Plaas 0016 006 Lazarette Straat Nr 11 Keetmanshoop 14 Julie 1984 Windhoek Rissik Cox & Probart Agente vir Eksekuteur Khabuserstraat 3a, Posbus 90 Keetmanshoop 9000.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrekk in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste datum, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

405/84 — LE ROUX (gebore Heuer) Wilhelmina Heiletje 27.05.1915 150527 0016 006 Lazarette Straat Nr 11 Keetmanshoop 14 Julie 1984 Windhoek Rissik Cox & Probart Agente vir Eksekuteur Khabuserstraat 3a, Posbus 90 Keetmanshoop 9000.

Vorm/Form 2**MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to section 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, section 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and section 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estate or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

W25/84 — INSOLVENT ESTATE Barend Ferdinand Dauth Wednesday 4th September 1985 at 10h00 at the Office of the Master of the Supreme Court Windhoek Special meeting of creditors for proof of further claims I R McLaren Trustee Investment Trust Co (Pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek Investment Trust Company (Pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 336 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

W26/84 — INSOLVENT ESTATE J J Pretorius T/A L & N Contractors Wednesday 4th September 1985 at 10h00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek Special Meeting of creditors for proof of further claims I R McLaren Trustee Investment Trust Co (Pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek Investment Trust Company (Pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek.

Vorm/Form 517**NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates specified in the schedule, are called upon to lodge their claims with the executors concerned within a period of 30 days (or otherwise as indicated) from the date of publication hereof.

GREEFF Sara Aletta 2.2.1925 250202 0014 000 Distrik Outjo 20 Julie 1985 Greeff Gerhardus Petrus Greeff 30 Windhoek SWA Standard Bank SWA Ltd. (Registered Commercial Bank) Trustee Branch P O Box 2164 Windhoek 9000.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels in die bylae vermeld, word versoek om sodanige vorderings binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) vanaf die datum van publikasie hiervan by die betrokke eksekuteurs in te lewer.

Vorm/Form J 29**FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT**

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby given notice, pursuant to section 17(4) and 40(1) of the Insolvency Act, 1936, section 119(3), 125 (1) and 196*bis* (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356(1), 364(1) and 429 of the Companies Act, 1973, that first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or managers or provisional judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

W15/85 — KLEINBEGIN MINING Co. (Pty) Ltd P O
Box 9219 Windhoek 9000 (District Rehoboth) 26 April
1985 2 August 1985 Supreme Court of South West Africa 4
September 1985, 10h00, Master of the Supreme Court.
Master of the Supreme Court P. Bag 13190 Windhoek

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUDERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suidwes-Afrika gesekwestreer, gelikwieder of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17(4) en 40(1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119(3), 125(1) en 196*bis*(4) van die Maatskappywet, 1936, 1926, en artikels 356(1), 364(1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouders van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld, vir die bewys van eise teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders of bestuurders of voorlopige geregtelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikel 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

Vorm/Form 297**NOTICE FOR ELECTION OF EXECUTORS AND/OR TUTORS.****ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS**

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested, parties are hereby given notice by the Master of the Supreme Court of South West Africa, that meetings will be held in several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Master, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B. — Items indicated by a* on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.

42/85 — REMMERT Edith Huisvrou 18 Januarie 1985
Meester van die Hooggeregshof Windhoek 06.09.1985
10h00 Suidwes-Afrika. Meester van die Hooggeregshof P/-
sak X13190 Windhoek.

KENNISGEWING VIR VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN/OF VOOGDE**VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE**

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die Meester as geskik en bekwaam om deur hom aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W. — Items aan die linkerkant moet 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voog; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

Vorm/Form 3**EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to section 109(1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135(1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidation as the case may be, of sequestered estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Master for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

W31/84 — INSOLVENT ESTATE Lukas Gerhardus Lategan t/a Lategan Bouers Dr OFC Herrigel c/o Security Trust SWA (Pty) Ltd P O Box 3599 Windhoek 9000 1985.02.18 1985.08.18 Three months. The Master of the Supreme Court, Windhoek. Dr OFC Herrigel c/o Security Trust SWA (Pty) Ltd PO Box 3599 Windhoek 9000.

W5/81 — INSOLVENTE BOEDEL Gert Beukes Derde en Finale Likwidasië- en distribusierekening Meester — Windhoek Landdros — Grootfontein 14 dae. F M Oehl Posbus 2126 Clareinch 7740.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE- DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIE- REKENING IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109(1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 135(1)(c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidaaturs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië, na gelang van die geval hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van die publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyn hieronder genoem, vir die indiening van likwidasië-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

W5/85 — INSOLVENT ESTATE T I Cooper 6th August 1985 Dividends being paid secured/preferent/concurrent first Liquidation and Distribution account I R McLaren Trustee Investment Trust Co (pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek. Investment Trust Co (Pty) Ltd P O Box 21204 Windhoek 9000.

Vorm/Form 519**LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNT IN DECEASED ESTATE LYING FOR INSPECTION**

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965 notice is hereby given that the liquidation and distribution account in the Estate specified in the Schedule will be open for inspection of all persons interested therein for a period of 21 days from the date of publication hereof (or otherwise as indicated) at the offices of the Master of the Supreme Court and Magistrate, as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master during the specified period, the Executor will proceed to make payment in accordance therewith.

272/85 — ERASMUS Anna Louisa 030303 01 0012 6 Otjiwarongo Eerste en Finale 23.8.1985 Windhoek Otjiwarongo Standard Bank SWA Bpk. (Geregistreerde Handelsbank) Trustee Tak Posbus 2164 Windhoek 9000.

LIKWIDASIE EN DISTRIBUSIEREKENING IN BESTORWE BOEDEL WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35(5) van Wet 66 van 1964 word hierby kennis gegee dat die likwidasië- en distribusierekening in die Boedel in die Bylae vermeld in die kantore van die Meester van die Hooggeregshof en Landdros soos vermeld vir 'n tydperk van 21 dae vanaf die datum van publikasie hiervan (of andersins soos aangedui) ter insae sal lê vir alle persone wat daarby belang het.

Indien geen besware daarteen by die Meester binne die gemelde tydperk ingedien word nie, sal die eksekuteur tot uitbetaling daarvolgens oorgaan.

495/83 — BARTENS Waldemar 310114 5027 00 2 Rundu Suidwes-Afrika Windhoek - Meesterskantoor Rundu - Landdroskantoor Stern & Barnard Posbus 452 Windhoek 9000.

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

GELIEWE KENNIS TE NEEM dat by 'n Algemene Sitting van die Handelslisensiehof wat gehou sal word te OMARURU op 4 September 1985, aansoek gedoen sal word vir oordrag van die Algemene Handelaars- Suiet en Mineralewater, Tabak by Kleinmaat en Pat. Medisyne-lisensie gehou deur Mev Hester Johanne Nel op Erf 172, OMARURU aan Mnr H J Stange wie besigheid sal doen op dieselfde perseel onder die naam OMARURU VARS PRODUKTE.

VAN DER WESTHUIZEN & GREEF
Posbus 47
OTJIWARONGO.

**KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID
IN TERME VAN ARTIKEL 16 VAN ORDONNANSIE
13 VAN 1935 SOOS GEWYSIG**

GELIEWE KENNIS TE NEEM dat aansoek gedoen sal word na 14 (VEERTIEN) dae vanaf datum van publikasie hiervan vir die oordrag van die Algemene Handelaar, Vars Produkte, Tabak, Slagter en Restaurant lisensies tans gehou deur G FRANCLIK wat handel dryf as DOLLY'S TAKE AWAY op Erf 90, Kaiserstraat, WINDHOEK aan FERNANDO DE SOUSA, wie voortaan op dieselfde perseel onder die naam en styl van DOLLY'S TAKE AWAY vir sy eie rekening besigheid sal doen.

GEDATEER te WINDHOEK op hierdie 12de dag van AUGUSTUS 1985.

(GET) W D BREEDT
STERN & BARNARD
2de Vloer Swabank Gebou
Buelowstraat
WINDHOEK

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH WEST
AFRICA
WINDHOEK, FRIDAY, 12 JULY 1985
BEFORE THE HONOURABLE MR JUSTICE
BETHUNE**

In the matter between;

**COMBINED MEAT CANNERS
SWA LIMITED**

Applicant

Upon the Motion of Mr Coetzee, Counsel for the Applicant, and upon reading the Notice of Motion and other documents filed of record:

IT IS ORDERED

1. That the abovenamend Applicant Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation;
2. That a Rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court on the 2 August 1985, at 10 a.m. why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order; and
3. That service of this rule be effected upon the Applicant Company at its registered Head Office and by publication forthwith once in the Official Gazette and Windhoek Advertiser.

BY ORDER OF THE COURT

H. Peters
Registrar

(A. LOUW & KIE)

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

KENNIS GESKIED HIERMEE dat na veertien (14) dae vanaf plasing van hierdie Kennisgewing daar by die Handelslisensiehof vir die distrik van USAKOS, gehou te USAKOS, aansoek gedoen sal word vir die oordrag van die besigheid tans gehou deur ANDRÉ KNOUWDS wat handel dryf onder die naam en styl van ETOSHAS SLAGHUIS op Erf 30 F Usakos aan DANIE VAN WYK (EIENDOMS) BEPERK wat op dieselfde perseel en onder dieselfde naam vir sy eie rekening handel sal dryf.

ALDUS GEDAAN EN GETEKEN TE
SWAKOPMUND HIERDIE 12de DAG VAN
AUGUSTUS 1985.

SWANEPOEL & KINGHORN
Prokureurs vir Applikant
Standard Bank Gebou
Kaiser Wilhelmstraat
Posbus 1455
SWAKOPMUND

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH WEST
AFRICA
WINDHOEK, FRIDAY, 2 AUGUST 1985**

**BEFORE THE HONOURABLE MR JUSTICE
STRYDOM**

In the Application of:

**COMBINED MEAT CANNERS
SWA LIMITED**

Applicant

Upon the Motion of Mr Coetzee, Counsel for the Applicant, and upon reading the Rule *nisi* herein issued on the 12 July 1985:

IT IS ORDERED

That the return date of the abovementioned Rule *nisi* be and is hereby extended to 23 August, 1985.

BY ORDER OF THE COURT

H. Peters
Registrar

(A. LOUW & CO)

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee dat 14 dae na publikasie hiervan, aansoek gedoen sal word by die Landdros te Tsumeb vir die Oordrag van die Algemene Handelaarslisensie, tans gehou deur BERNHARD ADRIAN RUPP, wat besigheid gedrywe het onder die handelsnaam van COUNT DOWN FASHIONS, te Erf 78, Hoofstraat, Tsumeb, aan MEVROU L M BOTES, wat besigheid sal drywe op die rekening van MEVROU L M BOTES, MNR A J BOTES en MNR R GEVERS, op dieselfde persele, onder die handelsnaam van COUNT DOWN FASHIONS.

GEDATEER te TSUMEB op hierdie 8ste dag van AUGUSTUS 1985.

GERTENBACH, VAN ZYL & VAN
SITTERT
Hoofstraat
Posbus 259
TSUMEB
9000

NOTICE OF SALE**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WINDHOEK****HELD AT WINDHOEK****CASE NO. 3172/85**

In the matter between

SWA Building Society**Plaintiff**

and

Ismael Potgieter**Defendant****SALE IN EXECUTION**

In the above matter a sale will be held on WEDNESDAY the 18TH SEPTEMBER 1985 at the entrance of the house situate on ERF 713 WINDHOEK at 11h00 in the forenoon of the following property:

CERTAIN ERF NO. 713, WINDHOEK TOWNSHIP; SITUATE IN THE MUNICIPALITY OF WINDHOEK; MEASURING 1664,77 (ONE SIX SIX FOUR COMMA SEVEN SEVEN) SQUARE METRES:

CONDITIONS OF SALE

1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act No 32 of 1944, the property being sold "voetstoots" and as it stands and subject to the conditions of the existing Title Deed.
2. One-tenth of the purchase price shall be paid immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon at the rate of 19% per annum calculated monthly in advance to be paid against registration of transfer, which shall be given and taken forthwith after the sale.
3. The following improvements are on the property (although nothing in this respect is guaranteed): A properly brickwall-fenced single storey brickwall dwelling with celotex ceiling and zinc roof with boarded floor consisting of three bedrooms, lounge, kitchen, bathroom with separate toilet as well as garage and servant's room. Main building connected to Municipal electricity and water supply.
4. The complete Conditions of Sale will be read out at the time of the sale and may be inspected prior thereto at the offices of the Messenger of the Court, WINDHOEK, and at the offices of the SWA Building Society.

**HOWARD & WASSERFALL
PLAINTIFF'S ATTORNEYS
2ND FLOOR
CRAIGMYLE BUILDING
KAISER STREET
P O BOX 338
WINDHOEK.**

KENNISGEWING VAN OMSKEPPING VAN KAROO-OCHSE (SWA) BEPERK IN 'N PRIVAAT MAATSKAPPY

KENNIS GESKIED HIERMEE in terme van Artikel 26(1) van die Maatskappywet, 1973, soos gewysig, van 'n Spesiale Vergadering van Aandeelhouders, wat gehou sal word by die Geregistreerde Adres van die Maatskappy, Tweede Vloer, Bank Windhoekgebou, Kaiserstraat, Windhoek op 6 September 1985, vir die doel om 'n Spesiale Besluit te neem, om die Maatskappy van 'n publieke maatskappy te omskep in 'n privaat maatskappy, die naam van die maatskappy sal dan KAROO-OCHSE (SWA) (EIENDOMS) BEPERK wees.

IN OPDRAG VAN DIE DIREKSIE**(MEV C. JURGENS)****pp MAATSKAPPY NOMINEES (EIENDOMS) BEPERK.**

Printed and obtainable from
SWAPERS
P.O. Box 56, Windhoek
South West Africa

Gedruk deur en verkrygbaar by
SWAPERS
Posbus 56, Windhoek
Suidwes-Afrika